

OGLAŠAJTE V  
NAJBOLJŠEM  
SLOVENSKEM  
ČASOPISU

Izvršujemo vsakovrsne  
tiskovine

# ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

ADVERTISE IN  
THE BEST  
SLOVENE NEWSPAPER

Commercial Printing of  
All Kinds

VOL. XXXVI.—LETTO XXXVI.

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY (PETEK), FEBRUARY 20, 1953

STEVILKA (NUMBER) 36

OPERACIJA PRI 111

LETIH

ROCHESTER N. Y. 19. februarja—James Hard je veteran ameriške državljanske vojne. Star je 111 let in ga smatrajo za najstarejšega med starimi veterani te vojne.

Hard se je moral podvrci operaciji na svoji desni nogi. Operacija je uspela in zdravniško obvestilo pravi, da se Hard počuti dobro.

TUDI POLJSKA OBSOJA

VARŠAVA, 19. februarja—Pred vojaškim sodiščem se je vršila razprava proti dvemu obtožencemu, češ, da sta vršila na Poljskem špijonažo v prid Ameriki. Oba sta bila obsojena na smrt. Sodišče celo trdi, da sta po navodilih ameriške tajne službe prišla na Poljsko z letatom, iz katerega sta odškočila.

Dve gostilne oropane

Zgodaj danes zjutraj sta neki mladi mož in ženska sedela in pila v gostilni A-B Tavern na 979 Laweview Rd. Naenkrat je moški potegnil samokres, s katerim je ustrohal lastnika in pet posetnikov, medtem ko je ženska spraznila register. Odnesla sta okrog \$100.

V Khoury's gostilno na 840 Vincent Ave. sta pa bo 6.30 ura zvečer, baš ko je natakar Victor Mannino pripričeval pijačo za večerne obiskovalce, vstopila dva moška, vsak pri enih vratih, in skočila preko bare. Natakarju sta ukazala naj se ne obrne, ker povelja ni ubogal, ga je eden lovov udaril po glavi s samotnim pograbili vrečo, v kateri je bilo nad \$450 v drobižu, nato sta pa pobegnila.

Novi pralni stroji

V Brodnickovi trgovini s poslovnostvom na 16013-15 Waterloo Rd. dobite do \$50 za vaš star električni pralni stroj pri nakupu novega pralnika Frigidaire izdelka. Citačna oglas na drugem mestu današnje izdaje.

Redna seja

V nedeljo dopoldne ob 9. uri se vrši redna mesečna seja društva Carniola Tent št. 1288 TM v navadnih prostorih SND na St. Clair Ave. Članstvo je vabljeno, da se udeleži v polnem številu.

Oče 12 otrok obtožen nepostavnega prejemanja javne podpore

V okrajnem zaporu se nahaja bilo določeno, da bo moral vrniti \$6,758, kateri denar, da je krivčno prejel. Določeno je bilo, da bo denar vrnil s plačevanjem po \$25 na mesec. Tega je reklo, da ne more storiti, toda da bo mogoče njegov najstarejši sin lahko kaj plačal. Dolgovalna družina tudi drugod in dve agenciji, ki poskušajo denar, ste sodniškim potom izposlovale, da se je Dillardu od plače odtrgalo po \$30 na teden za vsako agencijo. Tako je imel Dillard \$48 tedenskega preostanka, s katerim pa je reklo, da ne more vzdrževati družine.

Oddelek za javno podporo zahteva od Dillarda povrnitev \$4,900.

LE NI POPOLNA ZENSKA . . .

COPENHAGEN, Danska, 19. februarja—Danski zdravnik kirurg, ki je pomagal spremniti bivšega ameriškega vojaka v žensku, ki nosi sedaj ime Christine Jorgensen, pravi in to v soglasju z ostalimi kirurgi, da Christine je sicer popolna ženska, nikdar pa ne bo mogla imeti otrok.

## ZA SVOBODO POUČEVANJA IN PROTI POLICIJSKIM METODAM

ATLANTIC CITY, N.J., 19. februarja—Danes se je končala konferenca Ameriške zveze šolskih upraviteljev, ki je izdala posebno resolucijo na federalno vlado. V tej resoluciji šolski upravitelji opozarjajo vlado v Washingtonu, da imajo šole zadosti nadzorstva tako od strani posameznih držav, občin in šolskih svetov, da so sposobne odkriti vse morebitne podtalne ali komunistične elemente, če naj bi ti bili med učiteljskim zborom. Zato naj federalna vlada ostane v svojem delokrogu.

Solski upravitelji pozdravljajo vsako ustvarjalno, odkritično in dobronamerino kritiko, zavračajo pa splošno obdobje, kot da v učiteljskih vrstah mrzoli učiteljev in učiteljic, ki niso predani ameriški stvari.

Tudi federalna vlada mora vedeti, da imajo šole nad seboj vrsto nadzorstva bodisi od strani zveznih držav, bodisi občin, posebno še od šolskih svetov. Če rabi kaj podatkov, naj se obrne na ta oblastva in jih bobila.

Če pa je kršen kak federalni zakon, potem naj nastopijo federalna sodišča.

Solski vzgojitelji navajajo posebni primer iz šolstva v Detroitu. Tam je bilo 150 učiteljev osumljenih subverzivnosti, nelojnosti, ko pa je bilo treba dooprinsti dokaze, se je vsa stavba sumničen in obtožb zrušila v nič.

Solski vzgojitelji obžalujejo, da nimajo v prestolici v Washingtonu nobenega poslanca ali senatorja, ki bi bil podkovan v vzgojnem vprašanju.

Po poročilih iz Washingtona pa se posebni odbor spodnjih zbornic, ki preiskuje slučaje komunizma in podtalnih elementov v ameriški vzgojni službi, na spomenico, katero je prejel od vzgojiteljev, ni oziral, marvej je zaslišal dvoje oseb, katerih imena niso bila objavljena, ki pa da so dale temu odboru informacije o komunizmu in podtalnih akcijah na polju ameriške vzgojne službe.

Tozadovna preiskava se je formalne strani začela danes. V prvi vrsti so ameriške univerze in kolegiji, ki naj bodo predmet preiskave.

### Šlo je le za demagojijo

WASHINGTON, 19. februarja—Po sestanku s predsednikom Eisenhowerjem so vidni republikanci v kongresu dejali, da je položaj v svetu temen, da ni nobenih izgledov, da bi se razjasnil kakor se je to napovedovalo med volilno borbo.

Ni nobenih znakov, da bi se vojna na Koreji hitro končala in ni nobenih znakov, da bi se doma znižala davčna lestvica.

Zanimivo je javno mnenje, katero ga je raziskal Gallupov zavod glede Koreje. Le mala manjšina je mnenja, da bi Eisenhower znal končati to leto vojno na Koreji. Večina pa se je izjavila za to, da Eisenhower ne ve za takot pot.

Zanimivo je nadalje, da je obrambeni tajnik Wilson sestavil komisijo, ki naj mu pomaga pri reorganizaciji tega oddelka. Član te komisije pa je demokrat Lovett, prednik Wilsona v Trumani vlad.

### Ženska se zastrupila

Snoči okrog 9.45 ure je 26 let starca Mrs. Hermina Nelson iz 1618 E. 78 St. spila pet unčev strupa, potem pa šla k sosedu v isti hiši. Poklicana je bila policijska ambulanca, ki je žensko odpeljala v bolnišnico, toda je bila mrtva še predno je tja dovela. Ženska zupušča moža in dvojnih otrok.

### Vile rojenice



Poznana Mrs. Josephine Rodica iz New Smyrna Beach, Fla., sporoča, da so se zglastile vile rojenice pri družini njenega sina Mr. in Mrs. Frank Rodica na 114 N. Blvd., Deland, Fla., in jima pustile krepkega fantka, ki je tehtal osem funtov in 10 unč, ter bo v družbo sestrici Linda. Tako je postala Mrs. Josephine Rodica tretjična mama, Mr. in Mrs. William Hayden iz 2630 Shoreview Ave., Euclid, O., pa drugič stari oče in stara mama.

Pri Mr. in Mrs. Harry in Helen (rojena Skok) Snyder, 1133 Norwood Rd. je tetica štorklja pustila deklico. V družini imajo od preje dvojčka-sinčka. Tako sta postala poznana Mr. in Mrs. Anton Znidaršič, ki vodita mlekarino Lyon Dairy na 1166 E. 60 St., petič stari oče in ena vnučci in štirim vnukom.

Cestitamo!

Pri Mr. in Mrs. Harry in Helen (rojena Skok) Snyder, 1133 Norwood Rd. je tetica štorklja pustila deklico. V družini imajo od preje dvojčka-sinčka. Tako sta postala poznana Mr. in Mrs. Anton Znidaršič, ki vodita mlekarino Lyon Dairy na 1166 E. 60 St., petič stari oče in ena vnučci in štirim vnukom.

Cestitamo!

V NEDELJO, 22. februarja—Koncert in opereto "POVODNJI MOŽ" poda pevski zbor ZARJA v počasti skladatelju Vinko Vodopivcu, v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Avenue. - - - - - Pričetek ob 4. uri popoldne

### ENKRAT TEČE PES. DRUGIČ PA ZAJEC

V bivši avstroogrški monarhiji so se morali manjšinski narodi kljub nemški manjšini tepliti za obstoj svojega materinega jezika. Za vsako slovensko solo, celo za cestne napisne v slovenščini ali pa vsaj dvojezične, je bila borba v dunajskem parlamentu. Nemščina povsod!

Seveda Nemčija ni delala izjem.

Sovjetska vlada je sedaj odredila, da se morajo vsi žurnalisti, sploh nameščeni pri časopisih podjetnih vzdoljne Nemčije, ki je pod sovjetsko okupacijo, takoj začeti učiti ruski jezik.

### UBIL JE OFICIRJA

FORT DIX N. J. 19. februarja—Vojak Edgar Owens iz Brooklyna je na vojaškem vežbanju ustrelil svojega poveljnika poročnika Richarda Davenporta iz New London, Conn. Razlogov za svoje dejanje ni navedel. Baje izkazujejo osebni podatki vojaka Owensa, da izhaja iz robine, kjer se je pri starejši pojavit duševna motnjina in so bili zdravniško negovani.

### DAVKE VRAČAJO

Ta teden se je začelo z vracanjem preveč vplačanih davkov v letu 1952. Povračilo davkov bo predvidoma končano dne 15. aprila. Sicer pa bi federalna uprava moral poleg preveč plačanih davkov plačati še obresti.

### IZKAZ ŽRTEV NA KOREJI

WASHINGTON, 19. februarja—Vlada je objavila zadnji izkaz ameriških žrtev na Koreji. Celotno število teh žrtev znaša 130,093, za en teden pa se je pomnožilo za 274.

### Pred debato o Koreji

NEW YORK, 19. februarja—Vodja ameriške delegacije pri Združenih narodih Henry Cabot Lodge je za danes sklical deležate vseh držav, ki se udeležujejo vojnih akcij na Koreji. Dnevi red tega sestanka je enota takoj glede Koreje pri prihodnjem zasedanju plenuma Združenih narodov, kateri se otvoril v torsk 24. februarja.

Ameriška delegacija pričakuje, da bo ruski zunanji minister Andrej Višinski, ki vodi rusko delegacijo, napadel Amerikado agresivnih namenov, to pa vsled novega položaju otoka Formoze in nameravane blokade komunistične Kitajske.

### Veselica Clev. federacije društva SNP

Clevelandská federácia društva SNP priredu v soboto zvečer svoju letné veselicu v auditeriu Slov. nar. domu na St. Clair Ave. Johnny Vadalov orkester bo skrbel za plesažljene parček, ki se bodo lahko zavrtljeli ob zvoku vesele polke ali valčka. V prizidku bodo pa kuharice pripravile razne okrepčila, s katerimi se postreže posetnike. Tudi prijetne družbe, v kateri se boste lahko prijateljško poročili, so bodo lahko v korist tudi farmarjem.

Ohijski senator Taft, ki je v dalsjšem sorodstvu z Bensonom, pa Benson pred demokratami in pravi: Krivda na padcu cen kmetijskih cen, torej agrarne krize, ničesar ne ukrene, Benson da niti ne pove kakšen je njegov agrarni program.

V neuradnih izjavah zadnjega datuma Benson trdi, da bo šel padec kmetijskih cen v dobrubit celokupnemu prebivalstvu, glede in računati pa je z daljšo dobo. Večja potrošnja kmetijskih produktov, kot jo predvidela Benson, bo šla v tej dališči do končno v korist tudi farmarjem.

Ohijski senator Taft, ki je v dalsjšem sorodstvu z Bensonom, pa Benson pred demokratami in pravi: Krivda na padcu cen kmetijskih produktov se mora napraviti demokratom. Padec se je začel čutiti že pred dvema letoma, republikanci pa so na vladu komaj mesec dni.

(V svoji poslanici kongresu je bivši predsednik Truman že lanskoga leta izrazil svojo zaskrbljenost nad tem padcem cen. Toda kritika ni bila potemniva in so zlasti republikanski kongresni sprejeti Trumanoovo trditev naravnost malomarno na znanje.)

### Aktivnost v zunanji politiki

Predsednik Nehru je tudi to pot ponovil svoje mnenje, da je stališče Zapada na čelu z Ameriko, da se komunistična Kitajska ne pripusti med Združenimi narodoma, zmotno. To dejstvo, da se Kitajska drži vstran od tega foruma, pa je glavni vzrok sedanju svetovnemu položaju. Da se drži Kitajska vstran od te organizacije, po mnenju Nehruja, tudi ne odgovarja načelom ustanovne listine o Združenih narodih.

### Odpusti na debelo

V območju uprave ameriških fondov, ki gredo v namene skupne obrambe in varnosti, je bilo nameščenih kakih 10,000 uradnikov širok Amerike, Evrope in Azije. Republikanci Stassen je s tem, da plačilne liste črtal do sедajše tisoč plačanih uradnikov.

## Spor Eisenhower--kongres je očiten; v zunanji politiki se iščejo smernice

### NELASKAVA IZJAVA NEHRUJA O "VOJAKU EISENHOWERJU"

WASHINGTON, 19. februarja—Finančni odbor spodnjega zbornice je vkljub temu, da se je predsednik Eisenhower izjavil zoper znižanje davkov, predno bi ne bil proračun uravnovešen, poslal svoj sklep spodnjemu zbornici, ki naj glasuje o tem sklepu sedaj v plenumu. Sklep finančne odborice se glasi: Davke na osebne dohodke je znižati za 10%, z znižanjem pa naj se prične s 1. julijem 1953, ko se otvoril novo proračunsko leto.

Finančni odbor spodnjega zbornice je ta svoj sklep sprejel z ogromno večino in ga ni umaknil tudi potem ne, ko se je zoper takoj politiko izjavil predsednik Eisenhower, na drugi strani pa tudi vodilni člani federalne vlade, kakor na primer zakladni tajnik Humphrey.

Ce bo to znižanje davkov dobrolo, ce bo se večino v spodnjem zborniku in senatu, bo imel Eisenhower, če tega zakona ne bo hotel podpisati, pravico veta, nakar boste morale obe zbornici sprejeti zakon z dvetretinsko večino, ce naj obvelja tudi brez predsednikovega podpisa.

Ce bo to znižanja prišlo, bo prišlo v federalno blagajno, manj \$1,500,000,000 davka. Kje se bo dobio nadomestek?

S koncem junija izgubi veljavno tudi finančna dolgača o določila s posebnim zakonom, dotor teh davkov v federalno blagajno avtomatično odpade.

Federalna blagajna bo s tem v prihodnjem proračunskem letu pripravljena za eno milijardo dolarjev, v naslednjih letih pa celo za \$2,500,000,000. Kje se bo dobil nadomestek?

### Taft brani Benson

V kongresu ne prenehajo z očitki, ki so nam

**"ENAKOPRAVNOST"**

Owned and Published by  
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.  
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO  
Henderson 1-5311 — Henderson 1-5312  
Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROCNINI)  
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:  
(Po raznosalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):  
For One Year—(Za eno leto) \$10.00  
For Six Months—(Za šest mesecov) 6.00  
For Three Months—(Za tri meseca) 4.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:  
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):  
For One Year—(Za eno leto) \$12.00  
For Six Months—(Za šest mesecov) 7.00  
For Three Months—(Za tri meseca) 4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at  
Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

**ZAKAJ IMAŠ KREDIT**

Današnje gospodarstvo je v kolikor ni pod raznimi diktaturami, itak kreditno gospodarstvo. Če pa gre za kredit in če je kredit glavni značaj sodobnega svobodnega privatnega gospodarstva, potem bi bilo le logično, da moramo uživati kredit. Zakaj posebej povdarjati ameriški kredit?

V Ameriko je prišel Nemec iz Avstrije. Ko je opazoval ameriški standard življenja, posebej še v trgovini, je stal pred uganko. Z ženo sta si kupila v Avstriji radio aparatom, ki je bil po njunem mišljenu dober. Plačati ga nista mogla naenkrat, je šlo torej za kupčijo na obroke. Toda predno se je trgovec odločil, da jima ga zaupa, ker je šlo za plačevanje v obrokih, je bila uvedena procedura, izvršenih nešteto spraševanj tako, da sta pričakovala, da bo morala poseči vmes celo policija. Ta radio aparatom sta prinesla s seboj v Ameriko, ker sta mislila, da gre za veliko vrednost in končno gre za blago, ki je bilo pridobljeno mukoma in s trdimi žulji.

Ko sta ta dva Avstrijca gledala na ameriško trgovino, potem ko sta se v Ameriki kolikor toliko udomačila, jima ni šlo v glavo, ko sta videla:

Da je poslovanje na kredit absolutno običajno brez kakih velikih formalnosti.

Da ko kupuješ blago na kredit, kupuješ na kredit celo prigrizek, ki si ga pri ogledovanju razstavljenega blaga trenotno potreben. Da pa uživaš kredit, je potrebna le neka formalnost, ki pa se izvrši za tvojim hrbotom. Neko telefonsko vprašanje in telefonski odgovor nazaj, ne da bi te kdó popreje osebno poznal, pa se ti sporoči, da se ti lahko kredit.

Avstrijcu v Ameriki, njemu so enaki vsi novonoseljeni, ki se niso poglobili prav v bistvo ameriškega življenja, ne gre v glavo, da si vreden toliko kredita, četudi te trgovci, ki ti zaupa, od bliže sploh ne pozna.

Res je, da ima kredit tudi svojo slabo stran. Kredit namreč bolje zavaja, kot pa vodi k varčevanju, ki je tudi potrebno. Ameriška reklama je svojevrstna in ameriške radio in televizijske postaje živijo od nje. Reklama se uganja po časopisu, katero napolni z večjim delom kot pa so v njem razne vesti, poročila in članki. Kredit je kar tenka nit, ki se lahko utrga in posledice so v malem in velikem za obe strani lahko velike. Toda razumeti ameriški kredit, ki je bistveno zaupanje v človeka, je razumeši Ameriko sploh in tiste osnove, na katerih se je Amerika zgradila.

Avstrijcu je bilo dopovedati, da je ameriški duh nauk o enakosti in o enakopravnosti. Ta enakost in enakopravnost naj se po ameriški tradiciji tudi dejansko izvaja. Če pa ceniš sebe in drugega, postavi se v Ameriki z življennjem neprestanega dela na lastne noge. Enakost in enakopravnost vodita nadalje do sožitja v enakopravnosti. Misel enakosti je privedla ameriško vzgojo celo do tega, da je mora biti deležen celo otrok!

Iz teh osnov in dalje ker naj ima vsakdo, vsaj po principu pravico, da si lasti zemeljsko udobje tudi zase, torej da si ustvari vse predpogoje, da bo lahko živel kot časten državljan na vse strani, je v Ameriki že davno ali bolje rečeno od davnine obveljalo in veljalo načelo, da vsakdo plača načelno svoje dolgove. Če pa je temu tako, morava imeti vero in zaupanje v drug drugega, jaz ki da in ti, ki na moje zaupanje jemlješ od mene.

Brez globine enakosti in enakih pravic, enake osebnosti in spoštovanja te osebnosti drug po drugem, bi ne bilo medsebojnega zaupanja, pa tudi ne medsebojnega kredita.

Avstrijcu in končno tudi drugim novonaseljencem se je dalo dopovedati, kar ima, če se tudi objavlja, namen, da se obudi spomin tudi pri starih naseljencih, da je razlika med novim in starim svetom pač dvojna: Ti si tu v Ameriki človek in kot tak zaupanja vreden ter torej kredita sposoben. Kaj smo rekli glede sodišč in kazni? Ameriki si nedolžen, dokler ti tisti, ki te pregaša, ne dokaže krivde. V Evropi pa si gledan od vsega početka kot tak, ki si kriv, na tebi pa je ležeče, da zbereš dokaze in sredstva, da dokažeš svojo nedolžnost.

L.C.

**POROČILO KAMPAÑE V POMOČ  
GLUHI MLADINI**

CLEVELAND, Ohio — "Vse priznanje Progresivnim Slovenskim za ves trud in požrtvovalnost, ki jo imajo pri tem velikem človekoljubnem podvzetju." Tako nam je pisal prejšnji urednik Proslete, Anton Garden in priloženih je bilo pet dolarjev za male gluše, katerim bi tako radi pomogli doseči dar govorja.

Iz jugovzhodne države Maryland, je dospelo pismo od Therese Vauken, v katerem je zapisano tole: pošiljam Vam \$2, moj mali dar za gluhe otroke v moji stari domovini, in iz drugega konca Amerike, mrzle Montane, pa skoro enako piše John Tokin—priložil sem \$10 za to gluhenome deco v domovini. Tajnik društva št. 91 SNPJ pošilja za društvo \$10, za Paul in Helen Cempre \$2, po \$1—Ivana Resnik, Martin Marko, in po 50c August Grgurich, Blaz Burja, Anton Kaska in Ciril Ban. Želijo nam obilo uspeha in prosijo naj poročamo o teku kampanje v naših časopisih.

Direktorji Slovenskega narodnega doma na St. Clairju so tudi videli človekoljubno delo v našem podvzetju in so odglasovali, da se daruje \$100 v sklad istega. Po \$25 sta darovala društva Naprej št. 5 SNPJ in Na-predne Slovenke št. 137 SNPJ. Po \$10—Slovenske Sokolice št. 442 SNPJ, Lunder-Adamič št. 28 SNPJ, Vodnikov Venec št. 147 SNPJ, društvo št. 603 SNPJ, društvo št. 64 SNPJ, John in Helen Miklš, Theresa Grzel in Ciril Kunstelj. Po \$5—Andy in Theresa Gorjanc, Mr. in Mrs. John Gorjanc iz New Smyrna Beach, Fla., in sicer v spomin umrle Mrs. Mary Jerše, Sophie

**Grobolškovi se zahvaljujejo**

CLEVELAND, Ohio—V nedeljo, 15. februarja je priredilo dramsko društvo Ivan Cankar igro-komedijo "Smuk Smuk." Članstvo društva se je ob tej priliki spomnilo tudi name, kot nekdajšnjega delavca na dramskem polju in mu povabilo in mojo soprogo kot častna gosta. Seveda prijaznemu vabili sva se radevolje odvzala. Zelo sem bil iznenaden, ko so me pozvali na oder in me predstavili navzeci. V zbranih besedah je Mr. Vatro J. Grill jedrnato razložil moje udejstvovanje na slovenskem odru.

Ko sem bil obveščen o name-ravanem povabilu, se mi je zdele nekaj izrednega, kajti zadnja desetletja nisem imel prilike za sodelovanje na kulturnem polju. Od časa prvega povabilna, sem razmišljevala o raznih dogodkih, ki sem jih doživel v času mojega sodelovanja pri raznih izražah. A ko sem stal na odru, sem bil skoraj očaran, ko sem po dolgih letih zopet gledal na številno množico gledalcev. Mnogo bi bil red povedal. Med drugim tudi tisto zgodbijo, ki se je pripetila leta 1914. Tedaj smo namreč predstavili dramo "Deseti brat." Odločena mi je bila vloga "Krijavljiva." Za posebnost v vlogi, smo si bili preskrbeli tudi živo kozo, katera je bila seveda izročena v mojo oskrbo.

Posnetniki igre so imeli še posebno iznenadenje, ko sva se s kozo pojavila na odru. Toda neprisakovano se je stvar završila drugače, kot pa je bila namerna. Namreč koza je imela svojo "štato" in je svoj ukrep izvršila s tem, da je pobegnila z odra in seveda tudi iz dvoran. Ko bi videli, kako me je koza podila za seboj; skratka: smeha je bilo nič koliko v dvorani, potem pa je seveda po St. Clair Ave., ko

so se tudi nekateri pridružili in smo lovili—kozo. To in še veliko drugih primerov vam bi bil rad povedal, pa nisem mogel vsled prevelikega iznenadenja.

Možno je, da bom svoje spomine nekoga vsaj delno opisal.

Dolžnost me veže se zahvaliti osobju dramskega društva Ivan Cankar za njih povabilo in urenitve, da sem po dolgih letih spet imel priliko opazovati in uživati vzvišeno delo marljivih delavcev in predstavnikov slovenske dramatike. Dalje tudi hvala društvu Ivan Cankar za podarjeni orhidični šopek moji soprogi.

Dalje me veže dolžnost izreči zahvalo Mr. Krist Stokel-u, za njegov gorov, v katerem je v primernih besedah razložil občinstvu moje delovanje pri društву Lunder-Adamič. Omenil je, kako naporno je bilo moje delovanje, posebno še odgovornost kot režiser, in to pred 43 leti. Nehote mi uhajajo misli nazaj v dobo, ko smo prirejali prve predstave. Koliko nas je še preostalih—bore malo! Mnogi so se za vselej poslovili od nas. Počivajte mirno tam v tihem grobu! Društvo Lunder-Adamič mi je poklonilo v znak priznanja tudi tisto zgodbijo, ki se je pripetila leta 1914. Tedaj smo namreč predstavili dramo "Deseti brat." Odločena mi je bila vloga "Krijavljiva." Za posebnost v vlogi, smo si bili preskrbeli tudi živo kozo, katera je bila seveda izročena v mojo oskrbo!

Mojo zahvalo izrekam tudi Mr. Vatro J. Grillu, ki je na kratko, toda mnoge dogodke povedal o preteklem delovanju na naših slovenskih odrih, pa bilo v pevskih ali dramskih nastopih. Prav ni ni štel s priznanjem onim delavcem, ki so se v preteklosti marljivo udejstvovali, med katere je omenjal tudi mojo skromnost.

Ponovno izrekam iskreno zahvalo dramskemu društvu Ivan Cankar za njih prijaznost in ne-

pričakovanu priznanje; za vso postrežbo, ki sva jo bila deležna s soprogo Jennie. Čutila sva se še posebno osrečena, ko sva imela s tem dogodkom priliko se sestati s številnimi prijatelji in znanci, s katerimi je bilo za nju nadvse prijazno snidenje. Ta dan nama bo ostal nepozaben še v preostanku najine življenja.

Voljo imam, da se še zdaj snidemo, in to v boljšem razpoloženju — brez iznenadenja!

Ostajava vsem hvaležna

**August in Jennie Grobolšek**

**Modrovanje o življenju**

EUCLID, Ohio—Veš, Tine, včeraj je bilo solnce, danes je dež in sneg. Da, da, snega pada, dež se pa igra s snegom. Dokler sva bila mlada, sva se tudi morda igrala. Zarela sva kot je včeraj solnce sijalo, zdaj pa ni več žarkov, Nežka.

Srešen je tisti, ki je mlad. Vsega ima.

Oh, beži, beži. Nima ne vsega. Kaj si ti imela, ko si bila mlada?

Imela sem tebe!

Saj res, Nežka. Mene, mene si imela. Da, časi so bili takrat! Spominjam se ko sem po lahko stopal po ozki stezici preko njive, poraščene s pšenico ter gladi klasje, misleč na tebe, Nežka, videc te tudi, kake ti greč hitro v klasje. Vse bo dozorelo, si mislim sam pri sebi. Najprvo bo treba omlatiti pšenico, potem pa pride na vrsto tudi moja Nežka.

Moj dragi, Tine. Prosim te, ne muči me s spomini tiste gloriozne dobe, da mi ne poči srce. Da, da, moje srčice. Znašla sva se skupaj tam daleko od tukaj proti vzhodu, kjer sva sku-paj zapala:

Ko pridem jaz k tebi ponoč, prav po lahko stopam po stezi

k tebi gredoč.

Ko stopim pod okno zaukam

glasno tako, da se okna kar vsa odpro.

Da, tam sva stopila v skupen življenjski raj.

Kaj, kaj si rekla? Nežka! Stopila v skupen življenjski raj!

Sedaj ko si vsa izčrpana govoris o raju?! Dokler so te pa nosile štange, si pa vlačila peklo in mene na kanopu.

Oh, tisto so bili časi. Tisto je bila baladna doba najine zamisljenakongresa zadružništva. Kadars se zmislim na tiste čase, šele takrat vem, da si moj.

Tako je lepo, Nežka, da se vsaj izzada kadar si optira.

Pa, kaj mi to vzdržavaš, je, kar je.

Enkrat ko sva bila mlada in še vsak svoja, si me božala z mehko ročico. Potem ko sva se vzela, si me božala z metlo, sedaj ko me ne more več mahnit, me pa božač z jezikom. Pa veš, te vseeno imam rad. Jaz ne gledam kakšna si mi sedaj. Mislim kar na stare čase, ko si še bila v cvetju.

Povodovida: J. V. Krabec

Ko drenov šopev sem ti dal, bilo je tako, jaz bil sem tvoj, ti pa moja.

Sedaj pa ni tako, jaz nisem tvoj in ti ne moja. Oh ne, oh ne, saj veš, Tine, da ne, sva kar svoja.

Ti, Nežka, kaj rada govoris o cvetju, mladih letih pa o baladah najine življenjske globočine. Seveda je lepo dokler je človek v mlečnem klasju. Saj se spominjaš, Nežka, ko sem stal tam. Saj veš, kje. V luči mesečine ter Ti zvabljal srce v moje naročje, kazoč proti zapadu, kjer se potapljal zahajajoče solnce v daljni ocean, meneč, kako da te popeljem v obljudljeno deželo.

In res, spolnila se nama je želja. Stopila sva na trdnala ob zvabljajučem deželu. Na nove zavarovalnice velike in svobodne republike si se ti, Nežka, hitro razmela, rekoč, do tukaj sem bila jaz tebi podložna, od tukaj pa ti meni.

Sedaj sva šele zrela za paragrafe naše konstitucije. Veš, dolgo je treba čakati. Kar do 65. leta predno ti rečejo, da nisi znikam več kot za v penzijo ali na groblje. S tem paragrafom je zaključena življenjska pot na dveh svetovih. Pa še tretji na čaka, kaj ne? Naj prošlost vza-me vihra. Sedanjost naša je še vedno, in mi ne.

Pod okencem sem srečal Te, da in tudi na luno bi odnesel me, tokrat ko mladi b'l smo še, sedaj, sedaj pa ni tako, vse minulo je, le jaz in ti sva tukaj še.

Michael Chok

Zavarovalninska družba napredovala za 18 odst. MONTREAL, Kanada — varovalninska družba Sun Assurance Co. of Canada svojem 82. letnem poročilu, danem po predsedniku George W. Bourke, poročala, da je leta ob zaključku leta 1917 je bil bil bilionov dollarjev zavarovalnine v teku. V minuletu pa je družba zaznamovala prejšnji let.

Nove zavarovalnine so pre-

gale najvišje število prej-

let, ki jih je imela kanadi-

ške družbe. Večina teh novih

zavarovalnin je bilo izposoblj

v večjih mestih od ene obale

druge.

V zgornji številki so vklj

ne tudi skupinske zavaroval-

DANIEL DEFOE

## Življenje

IN ČUDOVITE PRIGODE POMORŠČAKA

## Robinzona Kruzoa

(Nadaljevanje)

Seveda, takoj sem uganil, da je ona klicala tiste besede. Z sem jih jaz govoril in ponavljal tisoč tafum žalostnim glasom in kmalu se je naučila. Včasih je sedla na moj iztegnjeni prst, se mi obrnila s kljunom čisto k licu, pa je žalostno zadevala: "Ubogi Robin Kruzo! Kaj bo s teboj? Kje si?"

Dasi sem vedel, da je to parigina, in je bilo gotovo, da koga drugega tukaj biti ne more, se vendar dolgo nisem mogel pomiriti.

Nisem mogel razumeti, kako je prišla na pristavo, in zakaj je priletela ravno sem, ne pa kam drugam.

Ker nisem več dvomil, da je to moja Pola, moja zvesta Pola, si nisem belil glave z ugibanjem, marveč sem jo poklical po imenu in ji iztegnil roko. Ljuba ptica mi je takoj sedla na prst in ponovila:

"Ubogi Robin Kruzo! Kaj bo s teboj?"

Zdelo se mi je, da se Pola veseli, da me vidi. Razume se, da sem si jo posadil na ramo, ko sem šel domov.

Neprijetni doživljaj mi je za dolgo časa vzel veselje za vožnjo po morju. Mnogo dni sem razmišljal o nevarnostih, v katerih sem bil, ko me je neslo na ocean.

Seveda bi bilo lepo imeti ladijo na tej strani otoka, bliže doma, a kako jo spraviti z mesta, kjer sem jo pustil? Saj bi za nič na svetu ne poskušal obiti otok od vzhoda; ob sami misli na to se mi je krčilo srce in kri mi je ledena. Kako je na drugi strani otoka, pa nisem vedel. Kaj, če je struja na oni strani tako nagla kakor na tej? Če je tako, bi me zagnalo v obrežje skale z isto silo, kakor me je druga struja odnesla na odprt morje.

Vkljub temu, da mi je tesanje ladije in spuščanje na morje povzročilo mnogo truda, sem sklenil, da rajši ostanem brez nje, kakor tvegam svojo glavo zaradi nje.



**V BLAG SPOMIN**  
ob prvih obletnicih odkar je umrl  
naš ljubljeni in nepozabljeni  
soprog, oče in stari oče

**JOSEPH  
KOSOGLAV**  
kateri je svoje mile oči zatisnil  
za vedno dne 19. februarja 1952

Leto dni v hladnem grobu,  
dragi naš oče že spi,  
a spomin na Te je še vedno  
kakor tisti dan smrti.

Sladko spi, dragi oče,  
brez trpljenja, brez ovir,  
pa v nebesih zdaj uživaj  
za plačilo dušni mir.

Žaljuči ostali:

Frances Kosoglav, sopraga  
Josephine por. Stiniano,  
in Antoinette, hčeri  
Joseph, ml. sin  
Michael, zet  
Gertrude, sinaha  
vnuki in vnukinje

Cleveland, Ohio,  
dne 20. februarja 1953

ST. CLAIR HARDWARE  
7014 St. Clair Ave., UT 1-0326  
Laddie Puždar — Joe Vertonick, last.  
PLUMBERSKE POTREBŠCINE  
— ORODJE — ŽELENINA —  
KLJUČAVNICE — ELEKTIRIČNI PREDMETI — BARVE

## WIDGOY'S PHOTO STUDIO

485 East 152nd St., IV 1-6939  
So priporočamo za izdelavo poročnih, družinskih in vseh drugih slik po zmernih cenah.

ODPRTO OB NEDELJAH

## Prijetelj's Pharmacy

PRESCRIPTION SPECIALISTS  
Zastoni pripeljemo na dom  
St. Clair Ave., vogal E. 68 St.  
EDnicott 1-4212

## V NAJEM

OPREMLJENO SOBO  
se odda v najem poštenemu  
moškemu

Dobi tudi hrano  
Za naslov se poizvane v uradu  
tega lista

## V NAJEM SE ODDA

stanovanje s 3 sobami

PREDNOST IMA STAREJŠA  
ZAKONSKA DVOJICA  
Poklicite  
REI-4485

## NAPRODAJ

## PRODA SE PRALNICO

ki ima 15 avtomatičnih pralnikov. Izvrstna in dobitčanost. Se prodaja po zmerni ceni radi smrti lastnika.

605 EAST 140th STREET  
UL 1-4232

## DELO DOBIJO MOŠKI

MACHINE  
OPERATORJI in  
ASSEMBLERJI

Visoka plača od ure poleg dodatka za živiljenjske stroške. Prosimo, da se osebno zglastite v našem uposlejevalnem uradu na Engle Rd., južno od Brookparka.

**FORD**  
MOTOR CO.  
17601 Brookpark Rd.

DIEMAKERS  
na srednjih in velikih Dies  
TOOLROOM ENGINE  
LATHE OPERATORS  
MACHINE REPAIRMEN  
DIE REPAIRMEN

Rabi bi tudi govorili z  
MASINISTI

Visoka plača od ure, čas in pol za nadurno delo in dvojni čas ob nedeljah. Dobre delovne razmere poleg dodatka za živiljenjske stroške.

Ta dela so na razpolago v oben naših tovarnah, E. 93 St. in Woodland ter na 1115 E. 152 St., toda prosilci naj se prijavijo na naši št. 1 tovarni.

**MURRAY OHIO MFG. CO.**  
1115 E. 152 St.

Najprej sem jim nastavljal zanke in nerедko je zašla katera vanjo. A od tega sem imel malo koristi. Koza je vabo pozrila, potem pa se odtrgal. Nikdar nisem nobene našel. Ker nisem imel žice, sem delal zanje in razpletene vrvi.

Tedaj sem poskusil, kako bi se obnesle volje Jame. Na krajih, kjer so se koze rade pasle, sem izkopal tri globoke Jame, jih prekril s šibjem in dračjem in nanje položil pest ječmenovega in riževnega klasja. Kmalu sem se prepričal, da koze obiskujejo moje Jame; klasje je bilo pojedeno, okoli Jame pa so ostali sledovi kozjih nog. Nato sem napravil v redu pasti, in takoj prvi dan sem našel v eni velikega starega kozla, v drugi pa tri mlade živali: kozlička in dve kožici.

Starega kozla sem takoj izpuštil, ker nisem vedel, kaj bi z njim. Bil je tako divji in hudojen, da živega nisem mogel vzeti, ker sem se baliti k njemu v jame, ubiti ga pa tudi nisem moral kar tako. Ko sem privzdignil pokrov, je takoj skočil iz jame in pobegnil, kolikor so ga noge nesle.

Pozneje sem videl, da lakota še kroti. Takrat pa tega nisem vedel. Če bi bil kozla pustil, da bi gladoval tri ali štiri dni, nato pa mu dal vode in klasja, bi bil ponižen kakor moje mlade živali.

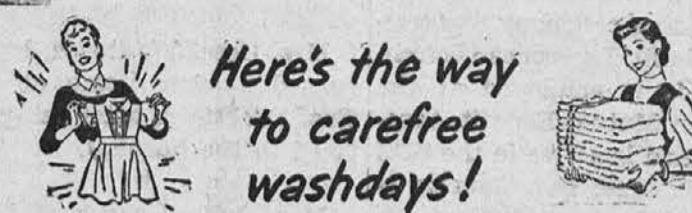
Kože so sploh prav pametne in poslušne. Treba je z njimi dobro ravnati, pa so čisto krotke. (Dalje prihodnjič)

ENAKOPRAVNOST

## Poslužite se te prilike!

\$50

in več vam damo za vaš stari pralni stroj  
če kupite ta novi 1953 kombinacijski  
pralni stroj in sušilec

FRIGIDAIRE  
Porcelain Pair

Frigidaire  
Automatic  
Washer

Frigidaire  
Filtr-a-matic  
Clothes Dryer

Frigidaričovo valujoče dejstvo vode izčisti tudi globoko zajedeno umazanost, ki jo navadno pranje ne more. Zraven tega pa je perilo vedno v vroči vodi. Ima tudi nov način ožemanja, Rapidry Spin. Ne poškoduje in temeljito očisti vse vrste perila — celo nove Miracle Fabrics.

**\$299.75**

KUPITE TA DVOJNI APARAT PO NOVIH  
UGODNIH POGOJIH

Poslužite se našega "Lay-A-Way" plana pri  
nakupu pohištva ali drugih potrebščin  
za vaš dom!

**\$259.75**

**Brodnick Bros.**  
APPLIANCES and FURNITURE STORE  
16013-15 WATERLOO RD IV 1-6072 - IV 1-6073

Odperto v ponedeljek, četrtek in petek od 9. do 9.

V torek in soboto od 9. do 6. — Zaprto cel dan v sredo.

NAJHITREJSA IN NAJBOLJ SIGURNA AGENCIJA ZA POSILJANJE  
PAKETOV V JUGOSLAVIJO!

Za hitro in točno odpremo se briga naš urad v Ljubljani

V cenah je vračunana prevoznina in zavarovanje do najbližje pošte, luke ali železniške postaje prejemnika, kakor tudi CARINSKI DAVEK.

**Najfinješa bela kanadska MOKA**  
**100 lbs. \$12.50 — 50 lbs. \$7.00**

**KORUZNA MOKA**  
**100 lbs. \$12.00 — 50 lbs. \$6.75**

Paket "A" — \$38.00

100 lbs. bele moke  
22 lbs. sladkorja  
22 lbs. svinjske masti  
11 lbs. špagetov  
11 lbs. riža  
4 lbs. sirove kave  
5 lbs. mila za pranje  
2 lbs. mila za obraz

**Paket "B"** — \$40.00

100 lbs. bele moke  
22 lbs. sladkorja  
11 lbs. svinjske masti  
22 lbs. špagetov  
11 lbs. riža  
6 lbs. sirove kave  
½ lb. cimetra  
½ lb. popra  
1 lb. čaja  
2 lbs. čokolade  
1 lb. kakava

**Paket št. 1** — \$15.75

5 lbs. sirove kave  
10 lbs. sladkorja  
10 lbs. riža  
5 lbs. špagetov  
5 lbs. svinjske masti  
5 lbs. mila za pranje

**Paket št. 2** — \$15.50

20 lbs. bele moke  
5 lbs. sirove kave  
10 lbs. sladkorja  
5 lbs. mila  
5 lbs. svinjske masti

**Paket št. 4** — \$15.00

5 lbs. sirove kave  
1 lb. čaja  
10 lbs. sladkorja  
10 lbs. riža  
5 lbs. svinjske masti

**Paket št. 6** — \$24.00

6 lbs. sirove kave  
15 lbs. sladkorja  
10 lbs. riža  
15 lbs. špagetov  
15 lbs. svinjske masti  
5 lbs. mila

**BICIKLI s sesalko, taško in zvoncem, moški \$47.50 — ženski \$45.00**

Ako želite, da mi plačamo carino, dodajte \$19.00 k ceni bicikla

VPRASAJTE ZA NAS CENIK ZA OSTALE VRSTE PAKETE S HRANO IN DRUGIMI PREDMETI!  
SESTAVLJAMO PAKETE PO VAŠI ŽELJI!

Pošljite z zanesljivostjo vaša naročila, čeke ali Money Ordre na:

EXPRESS TRADING CORP.  
Telefon: ST 6-9083  
27-18 — 40th Avenue

Long Island City 1, N. Y.

JOHN PETRIC  
GEORGE KOVACIC

UNIJSKA BRIVNICA

(preje Lipanje)

Vedno najboljša posluga.

Se priporočava.

761 EAST 185th STREET

VAS MUČI REVMATIZEM?

Mi imamo nekaj posebnega proti revmatizmu.

Vprašajte nas.

MANDEL DRUG CO.

Lodi Mandel, Ph. G., Ph. C.

15702 Waterloo Rd.—KE 1-0034

ZENSKA ALI MOŠKI

dobi

RESTAVRACIJSKO DELO

pri COUNTER GRILL

od 4. pop. do 12. opoldni

Poklicite

KE 1-4185 ali KE 1-9386

KADAR KUPUJETE ALI

PRODAJATE

hišo, zemljišče, trgovino ali drugo

trgovsko podjetje, se z za-

najljivostjo obrnite na

JOSEPH GLOBOKAR

986 EAST 74th ST.

HE 1-6607

ki

VSAKOVSTNO PERUTNINO DOBITE VEDNO PRI

SPITZER'S PREMIUM POULTRY

552 EAST 152nd STREET — GL 1-1545

CENE ZMERNE — SVEŽA JAJCA

Dajemo Eagle znamke

MIKE VREKALICH

## NAVY OFFERS WOMEN RESERVE OFFICER CANDIDATE PROGRAM

The Fourth Naval District Director of Training, Captain C. E. Harrison, USN, announces that women undergraduate college students may apply for a program of summer training with the Navy that will lead to an officer's commission in the Naval Reserve. Applications will be considered from physically qualified freshman, sophomore and junior students in good scholastic standing at accredited colleges.

After completing two six-week summer training periods at the U. S. Naval Training Center, Bainbridge, Md. Women Reserve Officer Candidates are commissioned ensigns in the Naval Reserve and may expect to be called to active duty for two years after graduation with degrees from college.

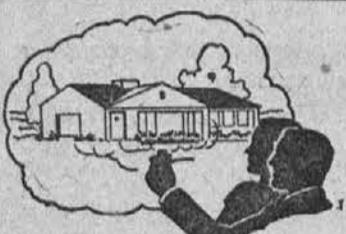
Wave candidates in training are paid during the first training period \$99.37 per month, plus housing, food, uniform, medical care and books, with a substantial increase the second year. The training program is well balanced with courses in leadership, naval history, ships and aircraft recognition and communications. Emphasis will be placed on achieving some degree of skill in naval administration and correspondence fields in which young women officers have proven themselves. Athletics, social life and weekend trips are also a part of the summer's program.

All Reserve Officer Candidates can look forward to receiving a commission in the Naval Reserve, and after being called to active duty, are eligible to apply for commissions in the regular Navy if they desire. Ensigns on active duty receive \$222.30 per month plus \$47.88 subsistence and \$63.40 for quarters (if not furnished by the Navy), uniform allowances and medical care. Promotions and regular increases in pay are received.

Young women who are interested in the program are urged to contact as soon as possible either their nearest Naval Reserve Training Center or write to the Director of Training, Fourth Naval District, U. S. Naval Base, Philadelphia, Pa.

A merry heart doeth good like a medicine.

—Old Testament



**SAVE...  
YOU'LL GET IT  
SOONER!**

A pipe dream doesn't usually come true without long-range saving. Few folks can depend on a sudden "windfall" of extra cash or a "lucky break." That's why steady savers are the ones who get sure results. Our convenient savings accounts can help you save out of income. Why not open your insured account here soon with a convenient amount?

**SAVINGS ACCOUNTS  
INSURED UP TO \$10,000**

**ST. CLAIR  
SAVINGS-LOAN CO.**  
6235 ST. CLAIR HE 1-5570  
813 E. 185th ST. IV 1-7600

## ENGAGED

Mr. and Mrs. Rudolph and Jennie Tomsic, 4018 St. Clair Avenue, are announcing the engagement of their daughter Mildred, to Mr. Donald Kovac of East 31st & St. Clair Avenue.

## MARRIED

On Saturday, February 7th, Mrs. Anna Grajzar and Mr. John Kozelj, 1924 Cherokee Avenue, were married in St. Mary's Church on Holmes Avenue.

## NEW ADDRESS

Mr. and Mrs. Joe Rupena, who resided on East 185 Street, have moved into their new home at 18518 Glenfield Road, where friends may visit them.

## CLEVELAND PUBLIC LIBRARY OFFERS A MUSICAL TREAT

The Cleveland Public Library, in its main auditorium, offers a musical treat, free to the public, Friday evening, February 27, at 8 p. m. The program is devoted to several Cleveland composers, among them, Charles De Harrack, well known concert pianist, a favorite of European Courts, and former Court Pianist, to the late King Alexander, of Yugoslavia. De Harrack concurred, extensively, in Europe, England, United States, and Canadian provinces. Lately, he covered a large territory, solidly booked, with lecture recitals. De Harrack resides with his talented wife, a former pupil, at 3714 Silsby Road, University Heights where he teaches. He does not concertise extensively, but, fills single engagements, occasionally. De Harrack will play two of his own numbers, a Prelude, taken from the incidental music to David Pinski's play "The Dumb Messiah," produced a number of years ago at the Cleveland Play House, which he helped to establish and was its musical creator, and "Danse de la Nymphé," composed, especially for Anna Pavlowas, a famous dancer. This number was played by several major orchestras, including the Symphony Orchestra, under Rudolph Ringwall.

## "Five Million Headaches" Presentation on TV

"Five Million Headaches," the story of causes, results and possible cure for one of the most common ailments of mankind, will be the "Prescription for Living" television program presentation on the Ohio network on Sunday afternoon, February 22, from 4:00 to 4:30 p. m.

Dr. Mortimer Siegel, M. D., associate clinical professor of medicine at Western Reserve University and acting chief of the Division of Medicine at Mt. Sinai Hospital, Cleveland, will be the guest medical authority to be interviewed by Warren Guthrie.

It is presented in cooperation with the Cleveland Health Museum and the Cleveland Academy of Medicine under the sponsorship of The Standard Oil Company (Ohio).

Once again the hapless Hampton family will typify the common misconceptions about headaches," Dr. Johnson explained.

The program will be televised over station WCPN in Cincinnati; WXEL in Cleveland; WTVN in Columbus; WHIO in Dayton; and WSPD in Toledo.

A digest of the program may be obtained from Station WXEL in Cleveland. It is prepared each week by the Cleveland Health Museum which provides the exhibits used in the telecast.

6231 St. Clair Avenue

## ENGLISH SECTION

HEnderson 1-5311-12

## WEDDING BELLS

On Valentine's Day, Saturday, February 14th, Miss Theresa Lausche, daughter of Mr. and Mrs. Anton Lausche, 8006 Union Avenue, became the bride of Pvt. John R. Janezic.

The wedding ceremony was performed in St. Lawrence Church. The bride is employed at the Slovenian Mutual Benefit Association, and is active in the SDZ Junior League. Pvt. Janezic is on furlough from Indiantown Gap, Pa., where he is stationed with the U. S. Army.

St. Mary's Church on Holmes Avenue, was the scene of a wedding last Saturday, uniting in marriage Miss Mary Ann Sullivan and Mr. Phillip L. Lovka. The groom is the son of Mrs. Lovka of Cherokee Avenue. A wedding reception was held in the American Jugoslav Center on Recher Avenue.

Congratulations to the newlyweds!

## HONORABLY DISCHARGED

After seventeen months of service with the U. S. Army, Jack Zeleznik of the Zeleznik Family, 1075 East 68th, returned home from Korea, honorably discharged. Welcome home!

## MOVIES IN LIBRARY

The movie hour at Norwood Branch Library, 6405 Superior Avenue, on Friday evening, February 27, 1953, at 8 o'clock will feature the following films:

**Pony Express:** history of the Pony Express and the part it played in the development of the Western frontier.

**Miracle of the Mesa:** agricultural problems, everyday life and ceremonial customs of the Hopi Indians.

**The Town:** the influence of European cultures on a typical midwestern town—Madison, Indiana.

**Bill of Rights:** the struggle of American colonists in drawing up the first ten amendments to our Constitution.

Everyone is welcome, but children must come with their parents.

## EASTER SEALS

"This year is the 20th year Easter Seals have been reaching the public," says Dr. James B. Johnson of Newark, Ohio, president of The Ohio Society for Crippled Children, announcing March 5 to April 5 as Easter Seal Month.

Along about March 5 some two million seals will be mailed to Ohioans. These are mailed locally by each of the 100 co-operating units of The Ohio Society for Crippled Children throughout Ohio and 91.7 percent of the total amount received from Easter Seal contributors remains right in Ohio.

"During the course of the year this statewide organization and its affiliates help thousands of crippled individuals through medical care, physical training, recreation, vocational guidance and many other services," Dr. Johnson explained.

The annual Easter Seal appeal is sponsored by the National Society for Crippled Children and Adults, and is conducted in all States, in the District of Columbia, Alaska, Puerto Rico and Hawaii.

Doctor — "And what will you do, my dear, when you are as big as your mother?"

Tot — "Diet."

## CONVALESCING

The condition of Mrs. Frances Tomsic, 15922 Whitecomb Road, who underwent a serious operation in Euclid-Glenville Hospital, has improved sufficiently for her to have visitors.

Mrs. Cecelia Vatovec, has returned to her home at 3515 East 112 Street, after being confined to the hospital.

Mrs. Julia Gorenc of Union Avenue, is confined to Bedford hospital.

Mrs. Vera Sulak, of the Sulak Real Estate Office on East 185 Street, has returned from Cleveland Clinic hospital, where she underwent an operation, and is convalescing at her home, 1570 East 195 Street, where friends may visit her.

Recuperating at Euclid-Glenville hospital, where she underwent a major operation, is Mrs. Antonia Skrlep, 1133 East 167 Street. Visitors are permitted.

Mrs. Louise Schuster has returned to her home at 520 East 1033 Street, after being confined to the hospital.

## OBITUARIES

Gondeck, Mary—of 444 East 275 Street. 82 years of age. Mother of Michael, Joseph of Washington, D. C., Mrs. Mary Globokar of Euclid, and Mrs. Cecelia Warush of Chicago Ill.

Homovac, Frank—Residence at 1255 East 61 Street. 48 years of age. Member of S. M. A. No. 5. Husband of Josephine (nee Sorsek), father of Dolores, Sgt. Ralend of Camp Kilmer, N. J. Son of Frank and Jennie Homovac, brother of William of Houston, Texas, Edward, Mrs. Mary Peterlin, Mrs. Stella Kernz, Mrs. Olga Maizel and Mrs. Donna Pizmont.

Kogoj, Primoz—of 6518 Edna Avenue. Member and recording secretary of S. M. A. No. 6. Father of Joseph, Mary, August, Frances Patrick, Anna Kennedy and Mildred Hurley.

Lovsin, Frank—Passed away suddenly at residence, 985 Addison Road. Member of Lodge 172 K. S. K. J. Survived by wife, Mary, children, Frank, Anna, Angela and Albina. Also leaves a daughter, brother and three sisters in Yugoslavia.

Molan, Joseph—80 years of age. Passed away after a short illness. Residence at 1357 East 52nd Street. Father of Joseph, Novak, John Dolinar and Rose Vicic.

Sestan, Frank—Residence at 3012 Superior Avenue. 55 years of age. Passed away after a short illness. Husband of Antonia, and brother of John. Also leaves his mother, five brothers and one sister in Yugoslavia.

Zdesar, Rose—of 687 East 200th Street. 66 years of age. Passed away after a short illness. Member of Lodge 6 S. D. Z., Lodge 158 S. N. P. J., Club Ljubljana, Progressive Slovenian Women, Circle No. 3, East End Social Club, Slovenian Women's Union No. 14, and dramatic society Nasa Zvezda (Our Star). Well known and active in fraternal organizations. Mother of Louis Zdesar, and Mrs. Rose Hunscher.

## BIRTHS

Dr. and Mrs. Lawrence Ogrinc are announcing the birth of a baby girl, their first child, born in St. Ann's hospital. Mother is the daughter of Mr. and Mrs. Frank L. Grdina of Addison Road, who became grandparents for the first time. Paternal grandparents are Mr. and Mrs. Anton Ogrinc, of the Ogrinc Meat Market on St. Clair Avenue.

The school centers and the courses offered are:

Harvey Rice School Garden, 2816 East 116th Street, between Shaker Blvd. and Buckeye Road, CEdar 1-7692.

Home Gardening—Two classes. Ten Mondays at 7:30 p. m.; begins March 2; Ten Thursdays at 7:30 p. m.; begins March 5.

Flower Arranging Fundamentals—Ten Wednesdays at 7:00 p. m.; begins March 4; Ten Fridays at 1:30 p. m.; begins March 4.

Memorial School Garden, 410 East 152nd Street, two blocks south of Lake Shore Blvd. KEnmore 1-1242.

Home Gardening—Ten Wednesdays at 7:30 p. m.; begins March 4.

Further information on the courses may be had by calling the Division of School Gardens, Cleveland Board of Education, CHerry 1-3660, or the school centers listed above.

## GARDEN COURSES FOR ADULTS

To help gardeners get practical information, the Cleveland Public Schools are offering, for the 15th consecutive year, down-to-earth courses in home gardening and flower arranging. Fees range from \$4.00 to \$7.00 for courses of 10 sessions. All the courses begin the week of March 2 and are offered at centers convenient to most sections. Parking facilities are available.

The "House of Today" will be built by the members of the Home Builders Association Greater Cleveland who will build the "Trade Secret House" developed by the National Association of Home Builders.

## ANNUAL HOME AND FLOWER SHOP

The "House of Today" signed to meet the current popular demand for a small bedroom home, will be featured in the 10th annual Cleveland Home and Flower Show at Public Auditorium, February through March 8.

This American Institute Architects house was designed by Cleveland architect, Howard B. Cain, who was selected by the Cleveland Chapter of AIA for this honor.

The "House of Today" provides a pleasant environment for the average-income family that prefers contemporary design. The plan emphasizes distinctive functions of its various parts—completely separating the bedroom, living area, garage workshop from each other with the large entrance vestibule serving as the connection for these three major areas.

The "House of Today" will be built by the members of the Home Builders Association Greater Cleveland who will build the "Trade Secret House" developed by the National Association of Home Builders.

## HOUSE FOR SALE

BY OWNER  
6 rooms, gas furnace, In-crete drive. Call after 5 p. m.

14805 HALE AVE.  
LI 1-7823

Open Sat. & Sun. 1 to 5 p. m.

**CHICAGO, ILL.  
FOR BEST  
RESULTS IN  
ADVERTISING  
CALL  
DEarborn 2-3179**

## PERSONELL

REST HAVEN—We have vacancies for several old people. Men, women or mental cases. Mrs. Smice.

Elmhurst 3442

## DOMESTIC FEMALE

GOOD HOME for Competent Woman, care for 2 little children. Mother employed. Own room, board, small salary.

NEvada 8-1815

## BUSINESS OPPORTUNITY

Real Chance to buy CONFECTIONERY STORE. Also toys, fountains, notions. Living quarters. Selling due to illness. See to appreciate.

JUNiper 8-5700

Wonderful Buy — GROCERY MEAT MARKET in Wood Dale. Sales over \$110,000 last year. No tiring. Come out and see.

Bensenville 6-2000

## WANTED TO RENT

YOUNG Responsible Couple, need 3½ room unfurnished apartment with garage. North Side. Moderate rental.

RAvenswood 6-3832

YOUNG Responsible Couple, infant, desperately need 4½ room unfurnished apartment. Any good location South of 71st. Moderate rental.

NORMAL 7-6666

YOUNG Engineers, wife, (expatriate parents), need 3½ room unfurnished apartment. Any good location West Side. Moderate rental.

Dalton 0730

RESPONSIBLE Couple, 2 children, 6 and 8, urgently need 4½ room unfurnished apartment. Any good location. Vicinity of St. Hyacinth. Moderate rental.

Avenue 3-4750

**BEFORE  
YOU BORROW  
TO BUY A HOME  
GET OUR  
LOW RATES AND  
HELPFUL TERMS**

**B. J.  
Radio & T. V. Service**  
Expert Repairing on All  
Makes of Radios  
Tubes, Radios, Rec. Players  
INDOOR — OUTDOOR  
SOUND SYSTEM  
All Work Guaranteed  
1363 E. 45th ST.—HE 1-3028

**Up in Smoke**  
A Lifetime's Savings  
Don't let that happen to you!  
Fire never sends out an  
evacuation notice, so plan to  
be sure your savings will be  
here tomorrow by placing  
them in a readily available  
savings account.  
Minimum Deposit Insurance  
Corporation

**3 OFFICES**  
6131 St. Clair  
15619 Waterloo  
3496 E. 93rd St.  
Broadway 6666

**North American Bank**

**55 NEIGHBORHOOD OFFICES 1894 EVERY BANKING SERVICE**

**The Cleveland Trust Company**  
The Bank for All the People

**SATURDAY, FEBRUARY 21st  
S**